

Pagna ewlenija>Drittijietek>Il-Vittmi ta' delitti(ghalkemm hawnhekk tista' tfisser ukoll tal-kriminalità)>Kumpens>

Jekk it-talba tiegħi (minn pajjiż ieħor) se titqies f'dan il-pajjiż

Fil-qasam tal-gustizzja ċivili, il-proċeduri u l-proċedimenti pendenti mibdija fi tmiem il-perjodu ta' tranżizzjoni se jkomplu skont il-liġi tal-UE. Il-Portal tal-Gustizzja elettronika, abbażi tal-ftehim reciproku mar-Renju Unit, se jżomm l-informazzjoni rilevanti marbuta mar-Renju Unit sa tmiem l-2022.

Jekk it-talba tiegħi (minn pajjiż ieħor) se titqies f'dan il-pajjiż

Liema awtorità tiddeċiedi dwar pretensjoni għal kumpens f'każijiet transfruntiera?

Criminal Injuries Compensation Authority (CICA)

Alexander Bain House

Atlantic Quay

15 York Street

G2 8JQ

Glasgow

Telefon: 00 44 300 003 3601

Sit Web: <https://www.gov.uk/government/organisations/criminal-injuries-compensation-authority>

Nista' nibgħat il-pretensjoni tiegħi direttament lill-awtorità li tiddeċiedi f'dak il-pajjiż anki f'każijiet transfruntiera (mingħajr ma jkollni bżonn ngħaddi mingħand l-awtorità ta' assistenza f'pajjiżi)?

Aħna naċċettaw applikazzjoni direttament mingħandek mingħajr ma jkollok tgħaddi mill-awtorità ta' assistenza f'pajjiżek.

B'liema lingwa/i l-awtorità/awtoritajiet tal-kumpens jaċċettaw:

il-pretensjoni?

id-dokumenti ta' sostenn?

Il-preferenza tagħna hija li nircievu dawn id-dokumenti bl-Ingliż.

Jekk l-awtorità li tkun qed tipprovi l-kumpens tittraduċi l-pretensjoni/id-dokumenti ta' sostenn minn pajjiż ieħor tal-UE, min iħallas għal dan?

Aħna nħallu għal dawn it-traduzzjonijiet.

Hemm xi spejjeż amministrattivi jew spejjeż oħra li għandhom jithallu f'dan il-pajjiż biex tiġi pproċessata l-pretensjoni tiegħi (li tkun waslet minn pajjiż ieħor tal-UE)? Jekk iva, kif nista' nħallashom?

Aħna ma nitolbu l-ebda flus għas-servizzi tagħna.

F'każ li jkollni bżonn inkun preżenti waqt il-proċedura u/jew waqt li tkun qed tiġi deċiża l-pretensjoni tiegħi, nista' niġi rimborzat għall-ispejjeż tal-ivjaġġar tiegħi? Kif nista' nipprezenta pretensjoni għalihom? Lil min għandi nikkuntattja?

Aħna nipproċessaw l-applikazzjonijiet u nikkorrispondu mal-applikanti bil-miktub. M'għandekx bżonn tkun preżenti.

Jiġi pprovdut interpretu, f'każ li jkollni nkun personalment preżenti?

Mhux applikabbli.

Iċ-ċertifikati mediċi, li jingħataw mit-tobba fil-pajjiż ta' residenza tiegħi, jiġu aċċettati jew rikonossuti – jew is-saħħa/il-korriment tiegħi jrid jiġi eżaminat mill-esperti mediċi tagħkom stess?

Aħna naċċettaw rapporti minn professjonisti mediċi kkwalfikati f'pajjiżi oħra.

Ser niġi rimborzat(a) għall-ispejjeż tal-ivjaġġar tiegħi, jekk ikollni nagħmel eżami mediku f'dan il-pajjiż?

Aħna ma nħallsux l-ispejjeż tal-ivjaġġar.

Kemm tiegħi żmien bejn wiegħed u ieħor biex l-awtorità/korp jiddeċiedi dwar pretensjoni għal kumpens?

Aħna nimmiraw li nirrizolvu każijiet sempliċi fi żmien 12-il xahar minn meta jiġu rċevuti. Il-każijiet kumplessi jieħdu aktar żmien. Aħna ma nagħtux deċiżjoni finali dwar il-każ tiegħek jekk it-trattament mediku tiegħek għadu għaddej jew il-livell ta' rkupru mhux magħruf.

B'liema lingwa se nircievi d-deċiżjoni dwar il-pretensjoni tiegħi?

Aħna se jikkorrispondu miegħek bl-Ingliż.

Jekk ma nkunx sodisfatt(a) bid-deċiżjoni, kif nista' nikkontestaha?

Jekk ma taqbilx mad-deċiżjoni oriġinali u tixtieq li nirveduha, trid tibgħatilna l-applikazzjoni bil-miktub tiegħek għal reviżjoni fi żmien 56 jum mid-data tad-deċiżjoni oriġinali. Ikollok bżonn tehmex evidenza addizzjonali li tixtieq li tiġi kkunsidrata bħala sostenn għat-talba tiegħek.

Meta nircievu t-talba tiegħek għal reviżjoni flimkien mal-informazzjoni kollha ta' sostenn, ufficjal għall-pretensjonijiet, li ma jkunx dak li jkun ha d-deċiżjoni oriġinali, jikkunsidraha. Id-deċiżjoni ta' reviżjoni tista' ssir aktar jew inqas favorevoli mid-deċiżjoni oriġinali, jew id-deċiżjoni oriġinali tista' ma tinbidilx.

Jekk ma taqbilx mad-deċiżjoni ta' reviżjoni, int tista' tappella lit-Tribunal tal-Ewwel Livell (Kumpens għal Korrimenti Kriminali) skont ir-Regoli tal-Proċedura tat-Tribunal. Int tista' ssib dawn ir-regoli fuq is-sit web tat-Tribunal tal-Ewwel Livell.

Nista' ningħata għajjnuna legali (għajjnuna mingħand avukat) taħt ir-regoli tal-pajjiżi l-ieħor?

Ma għandekx bżonn ta' rappreżentant imħallas bħal avukat jew kumpanija ta' manigment ta' pretensjonijiet biex titlob kumpens. Jekk tagħzel rappreżentazzjoni mħallsa ma nistgħux inħallu l-ispejjeż ta' dan, u jkollok tħallas dawn l-ispejjeż int stess.

F'dan il-pajjiż, hemm xi organizzazzjonijiet li joffru appoġġ lill-vittmi li jistgħu jgħinuni nitlob kumpens f'każ transfruntier?

Tista' tikkuntattja lis-Servizz tal-Infurmazzjoni għall-Vittmi u x-Xhieda għall-għajjnuna bl-applikazzjoni tiegħek.

L-aħħar aġġornament: 02/10/2019

Il-verżjoni bil-lingwa nazzjonali hija ġestita mill-Istat Membru rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-oriġinal mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. Il-Kummissjoni Ewropea ma taċċettax responsabbiltà jew kwalunkwe tip ta' tort fir-rigward ta' kull informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.